



**SPORTCLUB  
BUOCHS**

# SEEFELD KICK

**CLUBMAGAZIN**  
AUSGABE **07 / 2021**



Hauptsponsor

**RAIFFEISEN**

Druck

**engelberger**  
beeindruckend. 



**Individuell beraten.**  
Outdoor. Bergsport. Schuhfitting.

[www.arenasport.ch](http://www.arenasport.ch)



**electrocasa**

miär hend pfuis



PLANUNG

INSTALLATION

KONTROLLE

**Electrocasa AG**

Flurhofstrasse 15, 6374 Buochs, 041 530 30 39, [electrocasa.ch](http://electrocasa.ch)





# Inhaltsverzeichnis

Vorwort	5
Vorstand und Kommissionen / Verabschiedung	7
Glückwünsche	9
Nachruf Peter Strebel	11
1. Mannschaft	13
2. Mannschaft / 3. Mannschaft	15
4. Mannschaft / Senioren 30+	17
Senioren 40+ / Senioren 50+	19
Training und Teamgeist im Lockdown	21
Club 83	23
SG Buochs-Stans B	25
SG Buochs-Stans C	27
Junioren Ba	29
Junioren Ca	31
Schnuppertraining	33
Junioren Da	35
Junioren Db	37
Junioren Dc	39
Junioren Ea und Ec	41
Junioren Eb	43
Junioren F1 / Neuer Chalet-Gastgeber	45
Junioren F2	47

## Impressum

### Herausgeber

Sportclub Buochs  
Seefeldstrasse, 6374 Buochs  
[www.scbuochs.ch](http://www.scbuochs.ch)

### Seefeld-Kick Nr. 88

Ausgabe: Juli 2021, erscheint zweimal jährlich  
©Sportclub Buochs  
Auflage: 7000 Exemplare  
in alle Haushaltungen der Gemeinden  
Buochs, Ennetbürgen und Beckenried  
SCB Clubmitglieder, Sponsoren, Gönner

Redaktion: Jolanda Achermann, Christoph Kehl

Druck & Gestaltung: Engelberger Druck AG

Titelbild: Hansruedi Lüthi

Mannschaftsphotos: Hansruedi Lüthi

Für Inseratplatzierungen melden Sie sich auf  
[marketing@scbuochs.ch](mailto:marketing@scbuochs.ch)



# Malergeschäft Odermatt 6374 Buochs

Ennerbergstrasse 17  
6374 Buochs  
Tel. 079 219 66 91  
E-Mail: thomas65@gmx.ch

**Glanz** oder **matt**  
gang doch zum Maler Odermatt !



## BDO WÜNSCHT EINE ERHOLSAME SOMMERPAUSE



Kontaktieren Sie  
unsere Experten:



Ralf Minder

**BDO AG**  
Obere Spichermatt 12  
6370 Stans  
Tel. 041 618 05 50

[www.bdo.ch](http://www.bdo.ch)

# Rückblick / Ausblick



## Liebe Freunde des SC Buochs

Dieser Frühling war für uns alle wieder eine grosse Herausforderung. Geschäftlich, privat aber auch bei unserem SC Buochs waren immer wieder Flexibilität und Verständnis gefragt. Pläne gab es sehr viele, die wurden immer wieder angepasst und kamen am Schluss dann doch nicht zur Umsetzung. Ohne persönlichen Kontakt und «nur» vom Büro aus einen so grossen Verein zu organisieren ist äusserst schwierig und forderte von uns einiges ab. An dieser Stelle möchte ich deshalb auch dem ganzen Vorstand für ihren Einsatz und ihr Engagement danken.

Mit grosser Trauer mussten wir im Mai von unserem Ehrenpräsidenten Peter Strebel Abschied nehmen. Peter hat den SC Buochs mit über 44 Jahren im Vorstand und in vielen weiteren Funktionen geprägt. Wir danken ihm von Herzen für das unglaubliche Engagement und seine Freundschaft und werden ihn stets in bester Erinnerung behalten.

Bei sämtlichen Aktivmannschaften wurde erneut die ganze Rückrunde nicht gespielt. Lange Zeit sah es so aus, dass es bereits die 2. Saison hintereinander keine Wertung und somit auch keine Auf- und Absteiger geben würde. Da die Vorrundenspiele nun nachgeholt wurden, konnte das zumindest verhindert werden.

Wenigstens konnten die Junioren ziemlich rasch wieder ins Training einsteigen und auch die gesamte Meisterschaft absolvieren. Das hat mich persönlich sehr gefreut, da es sehr wichtig ist, dass die Kinder ihrem Hobby nachgehen können und auch genügend Bewegung haben.

Unser Chaletwirt Joel hatte sich entschlossen seinen Pachtvertrag nicht zu verlängern und so machten wir uns auf die Suche nach einem Nachfolger. In dieser Situation einen guten Pächter zu finden war sehr schwierig und wir haben uns sehr gefreut, dass uns das mit Markus Linder gelungen ist.

Die Coronakrise ist für viele Unternehmer, KMUs aber auch für unsere Sponsoren eine sehr schwierige Zeit. Seit Jahren können wir auf grosszügige Unterstützung von zig Sponsoren und Gönnern zählen. Ohne sie wäre es unmöglich, dass über 400 Fussballer und vor allem Juniorinnen und Junioren ihrer Leidenschaft nachgehen können.

Die aktuelle Ausgabe des Seefeld Kick, die Sie in den Händen halten, ist für uns ein sehr wichtiges und für Sie als Leser hoffentlich auch spannendes Kommunikationsmittel. Ohne die darin publizierten Inserate wäre ein solches Vereinsmagazin unmöglich. BESTEN DANK!

Ihnen, liebe Leserinnen und Leser, wünsche ich eine wunderschöne und erholsame Sommerzeit, bleiben Sie gesund und bis bald wieder auf dem Seefeld.

Mit sommerlichen Grüssen und HOPP BUOCHS!

---

Dani Gasser  
Co-Präsident



# KR

KOCH  
KOSMETIK

*Für Schönheit,  
Selbstbewusstsein  
& Wohlbefinden*

GESICHTSPFLEGE | ANTI-AGING | AKNE  
GREEN PEEL | MAKE-UP | HAND-/FUSSPFLEGE  
HAARENTFERNUNG | MASSAGEN

Die wahre Schönheit, die von Innen kommt, an die Oberfläche zu bringen, ist meine Kunst und Passion. Es ist mir sehr wichtig, die natürlichen und sinnvollen Funktionen der Haut zu pflegen/wiederherzustellen. So bleibt Ihre Haut langfristig gesund, vital und schön.

Weitere Infos: [KOCHKOSMETIK.CH](http://KOCHKOSMETIK.CH)

Spielgasse 3, 6370 Stans | MO – FR: 9–18.30, SA: 9–16  
079 470 98 55 | [lubica@kochkosmetik.ch](mailto:lubica@kochkosmetik.ch)

www.perspektiven.ch



Impressionen



# Vorstand und Kommissionen

Gasser Daniel	Vorstand Co-Präsident	praesident@scbuochs.ch
Fischer Heinz	Vorstand Co-Präsident	praesident@scbuochs.ch
Britschgi Roger	Vorstand Juniorenobmann	juniorenobmann@scbuochs.ch
Fellmann Heinz	Verantwortlicher SG Buochs/Stans	
Niederberger Hubi	Vorstand Spiko	spiko@scbuochs.ch
vakant	Vorstand Sportchef	sportchef@scbuochs.ch
Achermann Severin	Senioren-Obmann	seniorenobmann@scbuochs.ch
Kathriner Emil	Vorstand Platzchef	platzchef@scbuochs.ch
Achermann Jolanda	Vorstand PR/Marketing Kommission	marketing@scbuochs.ch
vakant	Sekretariat	sekretariat@scbuochs.ch
Risi Silvan	Finanzen	

# Verabschiedung

Wir mussten uns von fünf langjährigen Clubmitgliedern verabschieden.

## Wohlwend Heinz

Freimitglied, Präsident des SC Buochs  
1980–1985, 16.09.1934 – 15.01.2021

## Hammer Bruno

Freimitglied, 15.07.1942 – 15.01.2021

## Würsch Dölf

Ehrenmitglied, 03.03.1954 – 31.03.2021

## Strebel Peter

Ehrenpräsident, 06.09.1942 – 04.05.2021

## Josef (Beppi) Wyrtsch

Freimitglied 14.03.1934 – 02.06.2021

Für jede Gelegenheit.



**MIGROS** und 52 Geschäfte · [www.laenderpark.ch](http://www.laenderpark.ch)



# Glückwünsche zum Geburtstag

## 85 Jahre

Rosa-Emmenegger, Marino	Alpenstrasse 22	6373 Ennetbürgen	13.03.1936	Freimitglied
-------------------------	-----------------	------------------	------------	--------------

## 80 Jahre

Barmettler, Willy	Städeligarten 22	6374 Buochs	20.03.1941	Freimitglied
Odermatt, Walter	Dorfplatz 3	6374 Buochs	16.04.1941	Freimitglied

## 75 Jahre

Barmettler, Hans	Haus am Dorfpark	6374 Buochs	30.01.1946	Ehrenmitglied
Isler, Othmar	Ennetbürgerstrasse 1	6374 Buochs	14.03.1946	Freimitglied
Amadò, Dino	Fadenbrücke 6	6374 Buochs	06.04.1946	Freimitglied
Ambauen, Hans	Beckenriederstrasse 11	6374 Buochs	10.04.1946	Ehrenmitglied
Häfliger, Andreas	Buochserstrasse 72	6375 Beckenried	11.05.1946	Gönner Club 83
Dolejsi, Josef	Lindenstrasse 8	6374 Buochs	30.05.1946	Freimitglied

## 70 Jahre

Wigger, Beat	Mühlebach 3	6362 Stansstad	13.02.1951	Gönner Club 83
Waser, Alfred	Alpenstrasse 1	6374 Buochs	13.03.1951	Clubmitglied
Murer, Gerold	Rütenenstrasse 40	6375 Beckenried	20.03.1951	Freimitglied

## 65 Jahre

Achermann, Pius	Obere Aastrasse 1	6374 Buochs	27.02.1956	Freimitglied
Binder, Thomas	Baumgarten 7	6374 Buochs	26.03.1956	Gönner Club 83
Schüpfer, Hanspeter	Wesemlinstrasse 85	6006 Luzern	26.03.1956	Freimitglied
Mathis, Silvia	Alpenstrasse 4	6373 Ennetbürgen	29.05.1956	Clubmitglied

## 60 Jahre

Waser, Klaus	Bürgerheimstr. 16	6374 Buochs	01.01.1961	Clubmitglied
Ziegler, Max	Allmendstrasse 22	6373 Ennetbürgen	17.01.1961	Gönner Club 83
Zimmermann, Erich	Turmattstrasse 11	6374 Buochs	21.03.1961	Clubmitglied
Ouwehand, Michel	Herrenhofweg 8	6374 Buochs	04.04.1961	Clubmitglied
Amberg, Moritz	Städeligarten 18	6374 Buochs	06.04.1961	Aktivmitglied
Müller, Kurt	Stanserstrasse 60	6373 Ennetbürgen	07.04.1961	Clubmitglied
Zumstein, Markus	Stanserstrasse 32	6373 Ennetbürgen	03.06.1961	Clubmitglied
Heller, Urs	Stanserstrasse 1	6374 Buochs	11.06.1961	Gönner Club 83
Wyrtsch, Alexander	Mühlegasse 5	8152 Opfikon	22.06.1961	Gönner Club 83

## 50 Jahre

Baumgartner, Erich	Turmattstrasse 2	6374 Buochs	15.01.1971	Clubmitglied
Reutener, Pascal	Seefeld 9	6374 Buochs	14.02.1971	Clubmitglied
Rüffieux, Beat	Neuhofstrasse 7	6020 Emmenbrücke	23.02.1971	Clubmitglied
Blasucci, Marco	Rothenburgstrasse 59	6020 Emmenbrücke	17.04.1971	Clubmitglied
Durrer, Urs	Fadenbrücke 8	6374 Buochs	29.04.1971	Gönner Club 83



Markus Zimmermann sagt:

**Wir machen das Beste  
aus Ihren Anlagen.**

Herzlich willkommen bei Ihrer lokalen Bank

**Raiffeisenbank Nidwalden**

Buochs – Dallenwil – Emmetten – Ennetbürgen –  
Hergiswil – Seelisberg – Stans – Wolfenschiessen

**RAIFFEISEN**  
Nidwalden

*Aune SCB Mannschafte winschid mier e  
tollli und erfolgrichi Saison!*

**Hopp Buochs!**





# Zum Gedenken an unseren Ehrenpräsidenten Peter Strebel

6. September 1942 bis 4. Mai 2021



In tiefer Trauer müssen wir Abschied nehmen von unserem Ehrenpräsidenten Peter Strebel. Am 4. Mai 2021 hat sein durch Diabetes geschwächtes Herz einfach aufgehört zu schlagen. Mit Peter verliert der SC Buochs ein unglaublich verdienstvolles Mitglied und vor allem einen guten Freund.

Wer mit voller Leidenschaft über 44 Jahre Fussball als Vorstandsmitglied gelebt und erlebt hat, so wie Peter, der konnte so einiges erzählen. Und wenn Peter als OK-Präsident eines Cupmatches, wie 2014 gegen YB, einmal im Fernseh-Rampenlicht stand, so war ihm das irgendwie nicht recht. Lieber wirkte er im Hintergrund, um zu einem erfolgreichen Fussballfest beitragen zu können.

Sein grosses Schaffen für den SC Buochs kann hier nur in wenigen Worten gewürdigt werden. Aber alle, welche mit Peter wirken durften, werden gerne an gemütliche und unterhaltsame Abende zurückdenken, wenn er von vergangenen Zeiten erzählte und manche Anekdote zum Besten gab.

Als Peter 1969 mit seiner Sophie nach Buochs zügelte, trat er schon bald dem SCB bei. Bereits ein Jahr später übernahm er die Funktion des Rechnungsrevisors. Ab 1972 nahm Peter Einsitz in den

Vorstand, in welchem er bis 2016, ganze 44 Jahre, als Spikopräsident amtierte. Dazwischen übernahm Peter auch immer wieder Zusatzaufgaben. Sei dies als Schiedsrichterverantwortlicher, als OK Präsident bei Vereinsanlässen und grossen Cup-Matches oder als Mitglied oder Vorsitzender in verschiedensten Kommissionen. Im Weiteren war Peter Mitinitiant bei der Gründung der SCB Gönnervereinigung, dem «Club 83». Der SC Buochs konnte oft auf das fachkundige Wissen von Peter zählen, wenn es um die Weiterentwicklung der Infrastrukturen ging. So 1997 beim Neubau des Garderobengebäudes oder im Jahre 2004 beim Neubau des Kunstrasens.

Sein grosses Wissen und die langjährige Erfahrung machte sich auch der Schweizer Fussballverband zu nutzen. 1994 wurde Peter Mitglied der Rekurskommission der 1. Liga und von 2006 bis zu seinem Tod war er deren Vizepräsident.

Für all sein grosses Schaffen zum Wohle des SC Buochs wurde Peter in den 90er Jahren zum Ehrenmitglied ernannt. Im Jahre 2010 erhielt Peter die verdienstvollste Auszeichnung, die der SCB zu vergeben hat, die des Ehrenpräsidenten.

Lieber Peter, Deine Stimme als Ehrenpräsident, Freund, Helfer und Fan des SC Buochs ist leider für immer verstummt. Dein Wissen, aber auch Deine ruhige, besonnene sowie zuvorkommende Art und Dein immer positives Denken werden uns fehlen. In unseren Herzen, mit allen Erinnerungen, wirst Du jedoch weiterleben. Wir danken Dir für alles, was Du für den SC Buochs geleistet hast.

Ernst von Büren

# Röno

Wir sprechen Ihre Sprache.



**RENAULT**  
Passion for life

**CARXPERT**

**AUTO BAUMANN AG**  
SACHSELN

1:0 für das Schnyder Team.  
Parkett gewinnt immer.

**SCHNYDER**  
PARKETT

Riedenmatt 4 | 6370 Stans  
[www.schnyder-parkett.ch](http://www.schnyder-parkett.ch)



# 1. Mannschaft



Seit bereits einem Jahr steht aufgrund des Coronavirus die ganze Welt still, so auch der Fussball. Da die Vorrunde im Oktober 2020 frühzeitig abgebrochen werden musste, waren die Spieler schon sehr früh wieder auf sich allein gestellt und das Stadion Seefeld blieb für die darauffolgende Zeit geschlossen. So hatten die Spieler des SC Buochs die Möglichkeit, sich individuell weiterzuentwickeln und sich gleichzeitig auf die Rückrunde vorzubereiten. Mitte Januar 2021 startete die erste Mannschaft in die Vorbereitung für die Rückrunde. Aufgrund der Massnahmen des Bundes konnte das Training jedoch nur in Kleingruppen stattfinden. Die Ungewissheit blieb trotzdem immer im Hinterkopf, da sich die Situation ständig neu veränderte. Nach dieser ungewohnten Phase konnte Ende Februar 2021 das Stadion Seefeld unter Einhaltung der Schutzmassnahmen für den Trainingsbetrieb wieder öffnen. Wie jedoch bereits vermutet, konnte

die Meisterschaft nicht pünktlich Anfangs März 2021 starten. Dieser Entscheid war ein harter Rückschlag für alle, die sich auf den Beginn der Rückrunde gefreut haben und so musste das Training erstmal wie davor fortgesetzt werden. Der Schweizerische Fussballverband war mittlerweile daran, verschiedene Szenarien für die Wiederaufnahme der Meisterschaft auszuarbeiten. Dank dem rasanten Anstieg der geimpften Personen und den damit verbundenen Lockerungen wurde Ende Mai die Wiederaufnahme des Amateursports entschieden. Nun kann die abgebrochene Vorrunde im Juni 2021 mit Publikum fertig gespielt werden. Nach einer sehr langen Vorbereitungszeit ist der SC Buochs nun bestens für die letzten drei Spiele vorbereitet und kann somit vollen Einsatz geben. HOPP BUOCHS!

Timo Bertucci

# Urinstinkt.



**Sagenhaft** – die mit Urgestein besetzte Bergwelt rund um den Jochpass. Exakt die richtige Herausforderung für den alpinen Biker! Sagenhaft auch die Gastlichkeit im Bärghuis Jochpass. Exakt richtig für den Energieschub zwischendurch und für den tiefen gesunden Schlaf!

Weitere Infos direkt unter 041 637 11 87, verlangen Sie Hüttenwart Erwin Gabriel.

## Jochpass Bärghuis Sagenhaft.

2222 mü.M.  
CH-6390 Engelberg  
Fon +41 41 637 11 87  
www.jochpass.ch



**LUEG  
INE!**  
[www.lueg.com](http://www.lueg.com)

# Herzlich willkommen bei der LUEG AG in Ennetbürgen.

Tradition aus Leidenschaft. Kompetenz aus Erfahrung.  
LUEG ist Ihr kompetenter Partner für Mercedes-Benz in der Region.

[www.lueg.com](http://www.lueg.com)



## LUEG<sup>+</sup>

ZWEIGNIEDERLASSUNG ENNETBÜRGEN · Herdern 6 · 6373 Ennetbürgen  
Telefon 041 624 49 00 · [ennetbuergen@lueg.com](mailto:ennetbuergen@lueg.com) · [www.lueg.com](http://www.lueg.com)



# 2. Mannschaft



# 3. Mannschaft



# B | A | B

## TECHNIK AG

**LANDMASCHINEN & GARTENGERÄTE**

FLURHOFSTRASSE 11 | CH-6374 BUOCHS  
TEL. 041 620 44 64 | WWW.BAB-TECHNIK.CH

# Bircher Sanitär



zum leben und träumen

**BadeWelten** 

Bircher Sanitäre Anlagen AG, Stanserstrasse 104, 6373 Ennetbürgen  
Telefon 041 624 40 70, [www.bircher-sanitaer.ch](http://www.bircher-sanitaer.ch)

**Wohneigentum im  
Zentrum von Eschenbach**

**wyd  
mühle  
weg.**   
Eschenbach  
Luzern

**Nur noch eine grosszügige 3.5-Zimmer-Dachwohnung verfügbar**

**DUSS**  
BAUMANAGEMENT

[www.wydmuehleweg.ch](http://www.wydmuehleweg.ch)

041 620 00 02



# 4. Mannschaft



# Senioren 30+



# Ihr Druckpartner in Stans

kompetent | schnell | lokal

 **Printforce**  
Druck & Kopie



**Unsere  
Produkte**



## Karten

Hochzeitskarten  
Geburtskarten  
Trauerkarten  
Menükarten  
Firmenkarten



## Briefschaften

Visitenkarten  
Briefpapier  
Kuverts  
Mailings  
Gutscheine



## Broschüren

Broschüren  
Vereinshefte  
Jahresberichte GV  
Maturaarbeiten



## Flyer/Plakate

Flyer  
Plakate  
Kopien



## Diverses

Etiketten  
Veredelungen  
Ordner bestücken  
Blöcke  
Scannen

Printforce GmbH | Druck & Kopie | Engelbergstrasse 22 | 6370 Stans | 041 611 00 55 | [printforce@bluewin.ch](mailto:printforce@bluewin.ch)



**SPORTCLUB  
BUOCHS**

**Zeig Farbe im Kampf  
gegen den Corona-Virus!**



Eine waschbare und antibakterielle Schutzmaske in einem schönen Design.  
Die Maske ist wiederverwendbar und dadurch Ressourcen und umweltschonend.  
Eine wiederverwendbare Maske ersetzt bis zu 60 Einwegmasken.

Wir haben davon eine limitierte Anzahl an Lager – de schneller isch de gschwinder!

Die Maske kostet Fr. 10.– (zzgl. Versandkosten) und kann über [marketing@sclubuchs](mailto:marketing@sclubuchs) bestellt werden.



# Senioren 40+



# Senioren 50+



# AUTOSPENGLEREI DRUCKTECH EDO

## Reparatur aller Schäden

Die Carrosserie und Spenglerei in Buochs bietet – zusammen mit der Innovation durch eine moderne Drucktechnik weiterhin eine hohe Qualität und rasche Behebung bei allen Schäden an Autos aller Marken von Park- oder Hagelschäden, über Scheibenwechsell bis zur kompletten Reparatur nach einem Unfall.

## Abhol- und Bringservice

Die Firma »Autospenglerei Drucktech Edo« ist der lokale Partner der AXA Winterthur. Selbstständig arbeitet EDO mit allen Versicherungen zusammen und führt auch Reparaturen für Privatpersonen ohne Versicherung durch. Auf Wunsch wird ihr Fahrzeug von Drucktech EDO abgeholt und nach erledigtem Auftrag zurückgebracht. Den Kunden wird ein Ersatzfahrzeug zu Verfügung gestellt. Die Autospenglerei Drucktech EDO GmbH kümmert sich um Ihr Fahrzeug.

## Neuartige Drucktechnik

Die Behebung von Park- und Hagelschäden wird durch eine spezielle Drucktechnik durchgeführt. Mit einer besonders leistungsfähigen Lampe und Spezialwerkzeugen werden kleinere und grössere Beulen instandgesetzt. Das besondere an der Drucktechnik ist, dass der Lack nicht beschädigt wird.



**AUTOSPENGLEREI  
DRUCKTECH EDO**

- Parkschaden
- Hagelschaden
- Unfallschaden
- Rostschaden
- Reparaturen



Autospenglerei Drucktech Edo GmbH | Fadenbrücke 10 | 6374 Buochs | Telefon 041 620 01 01 | [www.drucktech-edo.ch](http://www.drucktech-edo.ch)



Benedikt Zwysigg sagt:

**Ihre persönliche  
Anlageberatung –  
Ich setze mich für  
Ihre Werte ein.**

Herzlich willkommen bei Ihrer lokalen Bank

**Raiffeisenbank Nidwalden**

Buochs – Dallenwil – Emmetten – Ennetbürgen –  
Hergiswil – Seelisberg – Stans – Wolfenschiessen

**RAIFFEISEN  
Nidwalden**



# Training und Teamgeist im Lockdown

## – am Beispiel der Senioren 30+

### Training und Mannschaftszusammenhalt im Lockdown

Mit dem Bundesratsentscheid vom 28.10.2020 wurde unser Spiel- und Trainingsbetrieb abrupt abgebrochen. Es folgte eine lange kontaktlose Phase, in welcher individuell trainiert wurde. Aus Mangel an Alternativen gingen die einen joggen, andere wiederum haben sich mit Netflix-Dokumentationen von Sportlegenden im mentalen Bereich gestärkt, um dem Druck in der Senioren-Meistergruppe gewachsen zu sein. In dieser Phase dürfte die individuelle Trainingsintensität sehr unterschiedlich gewesen sein... An Silvester überraschte uns dann unser Trainer Armin Truttmann mit einem packenden Jahresrückblick in Form eines Kurzfilms, welcher die Trainingsmotivation, verbunden mit den guten Neujahrsvorsätzen, deutlich gesteigert hat.

### Kurzer Hoffnungsschimmer

In der Hoffnung, dass der Trainings- und Spielbetrieb mit den wärmeren Temperaturen und damit erhofften tieferen Fallzahlen vielleicht wieder erlaubt sein werde, widmeten wir uns weiterhin individuell dem Jogging, radelten auf dem Hometrainer oder übten uns im Yoga. So liess der IFV am 18.02.2021 verlauten, man plane den Spielbetrieb per Mitte April wieder aufzunehmen, sollte sich die Situation weiterhin positiv entwickeln. Mit dem kontaktlosen Lauftraining in kleinen Gruppen sahen wir uns erstmals nach rund fünf Monaten als



Bild nach dem zweitletzten Match, wo wir nachher als Meister feststehen

Mannschaft wieder. Selten zuvor hat man sich vermutlich so auf eine Laufeinheit gefreut. Nebst dem Lauftraining in Kleingruppen mit unterschiedlichen Lauf tempi haben wir v.a. auch die persönliche Interaktion geschätzt.

### BR-Entscheide vom 19.03. und 14.04.21 und Fazit

Gespannt warteten wir hinsichtlich einer Aussage zur Wiederaufnahme des Trainings- und Spielbetriebs im Amateursport auf den Bundesratsentscheid vom 19.03.21. Leider wurde dieser aufgrund steigender Fallzahlen auf den 14.04.21 vertagt, womit auch klar war, dass eine Beendigung der Meisterschaft aus Termingründen fast unmöglich wurde. Unser Trainer liess deswegen den Kopf nicht hängen und ging mit motivierendem Beispiel voran. Von nun an gab es einmal pro Woche Hausaufgaben in Form eines Kurzfilms mit vorgegebenen Übungen. Es startete mit der «Marco Odermatt-Hocke», welche wir zu den Rennläufen in Saalbach und Kitzbühel durchhalten mussten. In den Folgewochen kamen Froschhüpfen, Treppenlaufen, Rumpfkraftübungen oder Jogging dazu. Mittels Screenshots aus ihren Running-Apps haben sich die Jogging-Cracks im Mannschaftschat gegenseitig zu Höchstleistungen motiviert.

Alles in allem haben wir wohl das Beste aus der Situation gemacht und versucht, im Rahmen der Möglichkeiten zu trainieren und den sozialen Austausch aufrechtzuerhalten. Wie alle hoffen wir nun auf eine weitere Beruhigung der Situation, so dass wir alle unser «normales» Leben wieder zurück haben. Denn eines ist klar: Eine ideale Fussballwoche mit Training am Montag, einem knapp umkämpften Spiel vor Zuschauern am Freitagabend und das gemeinsame Bier und die Geselligkeit nach den Spielen kann langfristig nicht über den digitalen Weg ersetzt werden. Hopp Buochs!

---

Manuel Reber

- Blumenbinderei
- Blumen und Pflanzen
- Grabpflege
- Steinarbeiten
- Gartenpflege

**HERBERT PETERMANN**  
GÄRTNEREI BEIM FRIEDHOF

BLUMENGESCHÄFT  
GÄRTNEREI  
GARTENBAU



**Petermann**

6374 BUOCHS · TEL. 041 620 11 54 · FAX 041 620 27 55

*viva drogerie - für mehr Lebensqualität!*

**viva drogerie**  
Krummenacher  
Coop Center  
6374 Buochs

**Gesundheit • Schönheit • Wohlbefinden**



**STUDIO★**  
**FISCHLIN**  
Charakterfotografie **www.studiofischlin.ch**

Engelbergstrasse 32  
6370 Stans, Fon 041 612 17 77





# Club 83

Immer wieder gibt es innerhalb des SC Buochs Personen, welche sich besonders stark für das Wohl des Vereins einsetzen. So war es einer Gruppe um Peter Strebel, Remigi Murer, Werner Gut und Joe Huser besonders wichtig, den Verein schuldenfrei zu machen.

Am 20. Oktober 1983 gründeten die vier Initianten den Club 83 als Gönnervereinigung für den SC Buochs. Als erster Präsident amtierte zugleich auch Remigi Murer. Innert kurzer Zeit konnte der Club 83 viele Mitglieder gewinnen, welche jeweils einen besonderen finanziellen Beitrag leisteten. Schnell konnte so die Gönnervereinigung dem SC Buochs jeweils namhafte Beiträge überweisen, welche zur schnellen finanziellen Gesundung beitrugen.

Heute zählt der Club 83 rund 110 Mitglieder und ihre Beiträge bilden weiterhin einen wesentlichen Bestandteil auf der Einkommenseite des SC Buochs. Sie ermöglichen sowohl eine kompetitive 1. Mannschaft wie auch eine breit abgestützte Nachwuchsabteilung. Darüber hinaus pflegt der Club 83 sein Clubleben regelmässig mit interes-

santen Anlässen. Firmenbesuche mit einem Mittagstisch, ein Skitag welcher mit einem Fondue abgerundet wird, den Vierwaldstättersee auf einer Bootstour geniessen, Champions-League Abende oder die Reisen in die Welt des Weins und der Kulinarik können schon mal ins Ausland führen. Und ganz besonders die wöchentlichen Mittagessen eignen sich bestens zum Netzwerken. Natürlich alles freiwillig.

## Mitglied werden

Mit einem jährlichen Beitrag von 700 Franken sind Sie Mitglied beim Club 83. Gleichzeitig werden Sie auch Mitglied des SC Buochs und bei Heimspielen der 1. Mannschaft sind für Sie Tribünenplätze reserviert.

Haben wir Ihr Interesse geweckt und möchten Sie auch Mitglied des Club 83 werden? Dann kontaktieren Sie uns bitte über [club83@scbuochs.ch](mailto:club83@scbuochs.ch) oder 079 313 83 32 (Bruno von Flüe, Präsident Club 83).

Ernst von Büren



„DR NIDWAUDNÄR“  
FÜR IHRE NÄCHSTE VEREINS- ODER FIRMENREISE

Jetzt anrufen: 041 318 31 32



**HEGGLITRANS**

Carreisen-Gruppenreisen  
6362 Stansstad, [www.heggli.com](http://www.heggli.com)

**LUST AUF NEUES.**  
JETZT ALS AUTO.



**DER OPEL MOKKA /**  
MIT ELEKTRO- ODER VERBRENNUNGSMOTOR.



O P E L

**AUTOHELLERBUOCHS**

[www.autoheller.ch](http://www.autoheller.ch) | Stanserstrasse 1, 6374 Buochs | 041 620 32 32



# SG Buochs-Stans B



Nach einer doch eher durchzogenen Vorrunde gingen wir als Abstiegs kandidat in die Rückrunde. Durch die Corona-Pandemie war es sehr schwierig, sich auf die Meisterschaft vorzubereiten. Wir wussten nicht so genau, wo wir stehen und mussten uns nach dem erreichten Klassenerhalt direkt auf die Rückrunde konzentrieren. Dies tat uns allerdings sehr gut und wir konnten das erste Rückrundenspiel zuhause direkt mit 7:0 gewinnen. Somit konnten wir gleich zu Beginn der Rückrunde wichtige Punkte holen und ein klares Statement setzen. Nach dem grossartigen Erfolg mussten wir auswärts gegen Algo/Zell antreten. Bei diesem Spiel mussten wir uns leider mit einem klaren 4:0 geschlagen geben. Weiter ging es dann gegen den Absteiger aus der Junior League. Wir konnten zuhause mit dem 0:0 gegen das Team Rontal überraschen und haben gesehen, dass nicht so viel nach ganz oben fehlt. Nach einer weiteren Niederlage gegen Ägeri standen nun zwei sehr wichtige Spiele vor uns. Zuerst gegen Baar und dann unter der Woche gegen Kriens. Gegen Baar konnten wir zuhause gleich mit 7:2 gewinnen. Wir profitierten auch von einer frühen roten Karte des Gegners. Ebenfalls in Kriens

konnten wir mit 4:1 wichtige Punkte nach Hause nehmen. Danach kam am Samstag, dem 05.06 der wichtigste Match der Saison auf uns zu. Das Derby zuhause gegen Team Obwalden. Das Spiel war sehr umkämpft und spannend. Und wir konnten schlussendlich das Spiel mit 4:2 für uns entscheiden, was natürlich ein grosser Erfolg gegen den Erzrivalen war. Nach langem auf und ab stehen wir nun nach 9 Spielen mit 13 Punkten da und haben den Liga-Verbleib ohne Mühe geschafft. Nun stehen noch zwei Spiele vor uns, und wir werden alles geben, um noch möglichst viele Punkte nach Hause zu holen. Wir bedanken uns jetzt schon recht herzlich bei unseren beiden Trainern, welche bei einer doch nicht ganz so einfachen Saison immer hinter uns standen und mit uns den Verbleib in der 1. Stärkeklasse gemeistert haben.

Danke und Hopp BSG!

Bissig Niklas, BSG Captain



**FREIE LEHRSTELLE  
ALS  
METALLBAUER/IN EFZ**

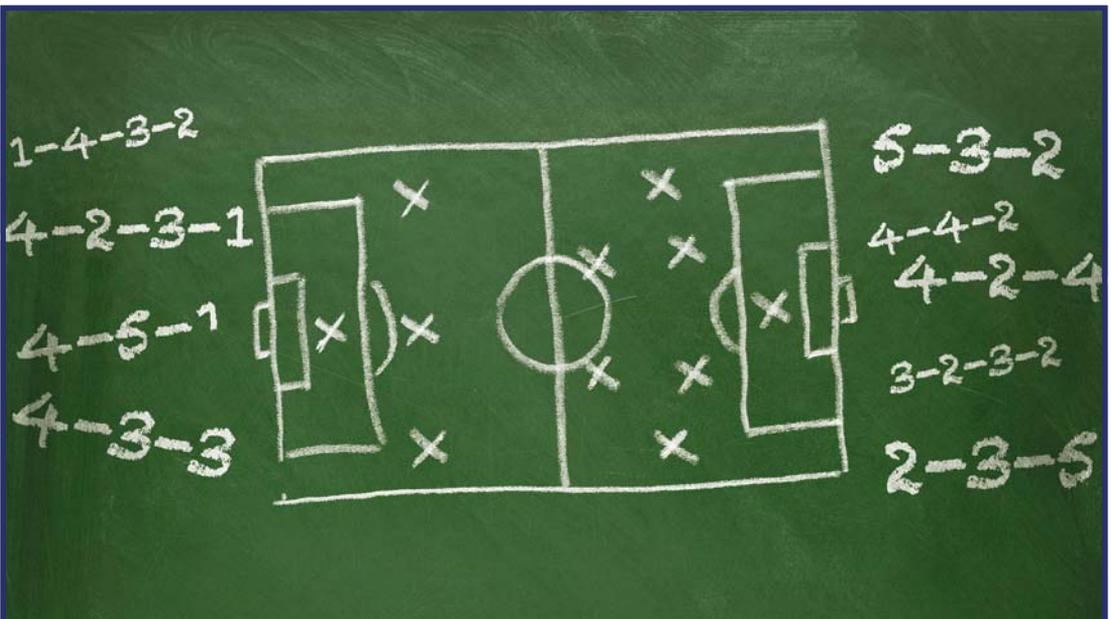
**Ein Beruf mit Perspektive!**

Interessiert? Dann melde dich bei uns.  
Weitere Infos zur Lehre auf [oz-metallbau.ch](http://oz-metallbau.ch)



OZ-Metallbau AG  
Flurhofstrasse 19  
CH-6374 Buochs

Telefon 041 622 00 40  
[mail@oz-metallbau.ch](mailto:mail@oz-metallbau.ch)  
[www.oz-metallbau.ch](http://www.oz-metallbau.ch)



**mit Zahlen kennen wir uns aus**

**JOE HUSER AG**  
TREUHAND IMMOBILIEN

Fadenbrücke 10  
CH-6374 Buochs

Tel 041 781 57 50  
[www.jhag.ch](http://www.jhag.ch)



# SG Buochs-Stans C



Zu Beginn des Frühjahrs konnten wegen Covid 19 ein paar Testspiele leider nicht stattfinden. Dank der Lockerungen durften wir dann am 6. März unser erstes Testspiel gegen das Team Sempachersee in Angriff nehmen. Mit nur drei Testspielen konnte die neue Saison am 10. April beginnen. Wir hatten mit dem Team Sempachersee, dem Team Seetal, dem Team Rottal und dem SC Kriens ein Hammer Startprogramm. Leider konnten wir aus diesen Partien nur vier Punkte mitnehmen. Nun waren wir in der Tabelle unter dem Strich. Dazwischen konnten wir im Cup nicht überzeugen und verloren in Kriens mit 2:5. So haben wir den Fokus komplett auf die Meisterschaft gelegt. Es war uns klar, dass diese Rückrunde ganz schwierig wird und jeder jeden schlagen

kann. Unser Motto lautete «Jetzt erst recht». Das Training wurde noch intensiver und wir konnten die Früchte in den nächsten fünf Spielen ernten. Zwei Spiele vor Saisonende haben wir nun 14 Punkte auf dem Konto und der Klassenerhalt ist gesichert. Und wer weiss, vielleicht kommen noch ein paar Punkte dazu – Hopp Buochs/Stans!

Ein Dankeschön geht an unsere Trainer Hubi Niederberger und Beat Rüffieux, die uns spielerisch und mental gestärkt haben. Und ein besonderer Dank geht an alle Eltern, besonders Andy Scherer, der immer da war und uns unterstützte wenn es nötig war.

Alessandro



**SPORTCLUB  
BUOCHS**

Vorbereitungswoche

15.–18. August 2021



Die Vorbereitungswoche dient den Junioren und Juniorinnen sowie deren Trainern bzw. Trainerinnen zu einer optimalen Vorbereitung für den Start in eine neue Fussballsaison. Alle Mannschaften der Kategorien von F bis C erhalten dabei die Möglichkeit sich untereinander sowie ihre Trainer vor dem Meisterschaftsstart kennen zu lernen. Neue Freundschaften werden geknüpft und alte gepflegt – erste technische und taktische Inhalte vermittelt – eine wirklich optimale Vorbereitung!

Melde dich an, für einen super Einstieg in die neue Saison 2021/22!  
Du bekommst in den nächsten Tagen Post dazu.

Sponsoren:



**Holzbau  
Toni Frank AG**



**Elektro Markus Bösch AG**



# Junioren Ba



Mit drei Siegen, drei Niederlagen und einem Unentschieden gingen wir auf Platz 4 in die Winterpause. Das Highlight im Herbst war das zweite Cupspiel gegen Zug94, welche in der ersten Stärkeklasse und somit zwei Klassen über uns spielten. Mit grossem Teamgeist schafften wir es, 3:1 in Führung zu gehen. Leider schaffte Zug94 am Schluss noch die Wende und besiegte uns mit 4:3. Trotz der Niederlage gingen wir als Sieger vom Platz, konnten wir doch diese Mannschaft fast knacken.

Entsprechend motiviert starteten wir in die Rückrunde, nachdem wir das Wintertraining ausschliesslich draussen und nur mit den unter 16-Jährigen absolvierten. Ein Drittel der Mannschaft durfte 4 Monate lang infolge COVID-19 nie trainieren. Ein vermeintlicher Trainingsrückstand war aber nicht festzustellen. Wir starteten die Rückrunde mit drei Siegen und führten lange die Tabelle an. Nach zwei Niederlagen gegen Littau und Südsterne konnten wir mit nochmals gesammelten Kräften Kriens klar mit 5:1 besiegen. Somit waren am letzten Spieltag 4 Mannschaften punktgleich. Mit einem Sieg gegen Stans hätten wir die Chance gehabt, in die zweite Stärkeklasse aufzusteigen. Stans war ebenfalls

punktgleich, wäre also mit einem Sieg gegen uns aufgestiegen. Topmotiviert reisten wir gemeinsam im Teambus von Buochs nach Stans, um den Spielern schon bei der Anreise das Gefühl des Miteinanders zu vermitteln. Das Derby startete zu unseren Gunsten, wir gingen in der 63. Minute mit 0:1 in Führung. Durch zwei vermeidbare Tore innert 8 Minuten stand es dann plötzlich 2:1 für Stans. In der 83. Minute konnte der Ausgleich erzielt werden. Durch weitere Chancen hatten wir den Sieg noch auf dem Fuss. Leider wollte aber der Ball nicht mehr rein. Wenn sich zwei streiten, freut sich der Dritte. Und so kam es, dass weder Buochs noch Stans, sondern der FC Südsterne aufgestiegen ist.

Was unsere fantastische Rückrunde ausmachte: wir hatten einen extrem guten Teamgeist. Jeder stand für den anderen ein, Unzufriedenheit wurde sofort in Motivation umgewandelt. Mit den zwei Highlights (Cupspiel und Aufstiegsspiel) schnupperten wir auch an einer Sensation. Dies war für das Gemeinschaftsgefühl einzigartig, musste aber offenbar einfach nicht sein. Schlussendlich siegt aber die Freude und der Wille, sein Bestes zu geben. In diesem Sinne: HOPP BUOCHS.



# SWISSLOS

## SPORTFONDS NIDWALDEN



*Buochs*  
**Peter Waser** 079 641 78 49  
Garten-Bau  
[www.wasergartenbau.ch](http://www.wasergartenbau.ch)

Immer nach oben,  
wir räumen Steine aus dem Weg.



# Junioren Ca



Im Juli 2020 wurde die neue Ca Mannschaft zusammengestellt. Was uns mit diesem Team erwartet, wussten wir nicht genau. Was wir wussten war, dass wir in der 1. Stärkeklasse starten, da die Ca Mannschaft den Aufstieg in der Vorsaison 2019/20 schaffte. (Leider konnte die Frühjahrsrunde 2020 wegen COVID19 nicht gespielt werden).

Mit den ersten Trainings im August starteten wir bereits vor der Vorbereitungswoche um unsere Spieler besser kennen zu lernen und die Mannschaft zu formen. Nach zwei Trainingsspielen, an denen wir uns ganz ordentlich schlugen, nahmen wir die Herbstrunde in Angriff.

Unter dem Motto: Spiel – Spass – Sieg! Hopp Buochs! und mit viel Einsatz, Leidenschaft und Motivation wurden unsere Erwartungen dann nicht ganz erfüllt. Unser Ziel war nicht abzusteigen. Obwohl wir auf dem Niveau der 1. Stärkeklasse mithalten konnten, verliess uns von Spiel zu Spiel, bei eigentlich klaren Chancen und Überlegenheit, am Schluss manchmal das Glück und wir stiegen somit mit einem Punkt zu wenig für den Klassenerhalt in die 2. Stärkeklasse ab.

Trotz COVID19 konnten wir den Trainingsbetrieb mit den vorgegebenen Schutzmassnahmen aufrechterhalten und starteten im April mit der Frühjahrsrunde 2021.

In der 2. Stärkeklasse wussten wir nicht was uns erwartet. Schnell merkten wir, dass wir wieder zu den Favoriten für den Aufstieg zählten. Wir hatten das Gefühl, dass unsere Gegner immer 120% gegen uns gaben und wir so das eine oder andere Spiel dann auch verloren.

Fazit: zu Redaktionsschluss konnten wir uns in der Tabelle unter den besten 4 behaupten und haben unser Ziel der Frühjahrsrunde somit erreicht.

Wir wünschen unseren Spielern die weiterziehen für die Zukunft alles Gute, eine sportliche Weiterentwicklung und bleibt gesund.

Sportliche Grüsse & hopp Buochs  
Euer Trainerteam

Mike / Heinz / Bart

HEY

SCBUOCHS

DU BIST

GIGA!

NUTZE JETZT DEN  
GIGASPEED  
AUS NIDWALDEN!



GIGA-NW.CH



Kommunikation  
für Nidwalden



karo-holz.ch



LERNEN SIE MIT UNS **DIE SCHÖNE**  
**SEITE DES BAUENS** KENNEN

KARL ROHRER AG  
Wichelstrasse 1  
6072 Sachseln  
041 660 30 44  
info@karo-holz.ch



SCHREINEREI



ZIMMEREI



FENSTER



KÜCHEN

# Schnuppertraining

Am 29.05. und 05.06.2021 fand auf dem Seefeld Fussball-Hauptplatz das Schnuppertraining für über 35 neugierige und motivierte Mädchen und Jungs statt, die den Sprung in eine der beliebten Juniorenmannschaften des SC Buochs schaffen wollten.

Dementsprechend war der Einsatz gross, wollte man doch sein Können den erfahrenen Trainern unter Beweis stellen. Diese trainierten die angehenden Kicker an 4 verschiedenen Posten im Bereich der Ballführung, des Passspiels, des Dribblings und der Schusstechnik, natürlich auf spielerische Art und Weise, damit der Spass im Vordergrund stehen konnte. Das tat er auch, wie man an den vielen lachenden Gesichtern der Spielerinnen und Spieler und auch an dem angedeuteten Grinsen unter der Gesichtsmaske der Trainer (COVID-19 Schutzkonzept wurde 1:1

umgesetzt) eindeutig feststellen konnte. Zu guter Letzt wurde das Erlernete jeweils in Form eines spannenden Matches angewendet.

Während des Trainingsbetriebs stellte sich der Juniorenobmann den zahlreichen Fragen der Eltern, damit eine reibungslose Aufnahme in den SC Buochs sichergestellt werden kann – Teamwork eben. Mit dabei im Team der Fussballschule des SC Buochs sind natürlich auch immer die Helfer im Hintergrund, seien dies die Sponsoren oder der Clubfotograf, der wiederum zahlreiche Schnappschüsse gemacht hat, die jedermann in Erinnerung bleiben (siehe <http://sportfotos-luethi.ch/fussball/index.php>).

Ein grosses Dankeschön allen Beteiligten zum guten Gelingen dieses Anlasses.

Team Fussballschule SC Buochs



Die Fotos vom 29.05.2021: <https://bit.ly/3j3hYlt>

Die Fotos vom 05.06.2021: <https://bit.ly/3d6xclJ>

Bestellformular: <http://sportfotos-luethi.ch/fussball/index.php>

BEWÄHRTE QUALITÄT SEIT 1960.



# VOGEL BODENBELAG CENTER

Beckenriederstrasse 7 | 6374 Buochs  
T 041 620 14 61 | [vogel-bodenbelag.ch](http://vogel-bodenbelag.ch)

## Ideen zur optimalen Raumnutzung



Markus Kathriner  
Geschäftsleitung

*seit  
2003*

### Mehr Stauraum!

- » Garderoben
- » Kleiderschränke begehrbar
- » Schränke mit Schiebetüren
- » Schranklösungen in Dachschräge
- » Schränke für's Büro

Staldenhof 1a  
CH-6014 Luzern-Littau  
Telefon: 041 340 58 00

besuchen  
Sie unsere  
Ausstellung!



[www.schrankspezialist.ch](http://www.schrankspezialist.ch)

TEIART.CH



Die richtige  
**Heizung**  
frisst weniger Mäuse.

**Niedermann HLK AG**  
Fronhofenstrasse 10  
6370 Stans  
Telefon 041 618 30 80

**niedermann**  Heizung  
Lüftung  
Klima

[niedermann-hlk.ch](http://niedermann-hlk.ch)

Beratung | Planung | Ausführung | Service | **individuelle Lösungen**

**NACHHALTIG STARK**



# Junioren Da



Nach einer erfolgreichen Vorrunde in der zweiten Stärkeklasse, welche wir als Zweite (punktgleich mit dem Erstplatzierten) abschlossen, entschieden wir uns, die Rückrunde in der ersten Stärkeklasse zu bestreiten.

Als Vorbereitung diente ein Testspiel gegen den SC Kriens. Nach dem Match, den wir 4:10 verloren, wussten wir, dass es eine harzige Rückrunde wird. Und so begann auch die Meisterschaft. Die ersten vier Spiele gingen alle verloren. Zu diesem Zeitpunkt wussten wir allerdings nicht, dass dies die vier stärksten Mannschaften in unserer Gruppe waren.

Ab dem fünften Spiel ging die Meisterschaft für uns erst so richtig los. Wir konnten zwei Spiele

gewinnen, zwei gingen (unglücklich) verloren und ein hart umkämpftes Unentschieden wurde herausgeholt. Insgesamt kann man sagen, dass der Schritt in die 1. Stärkeklasse richtig war. Er zeigte uns auf, dass wir mithalten konnten, aber auch dass noch viel bis zur Spitze fehlt.

Auf jeden Fall gehen unsere Kicker nun getrennte Wege. Einige wechseln zu den C-Junioren, andere in die CSG oder gehen nach Luzern. Wir wünschen allen Juniorinnen und Junioren für ihre fußballerische Zukunft alles Gute und eine verletzungsfreie Zukunft. Den treuen Eltern danken wir für die Unterstützung und den feinen Kuchen...

Gregi und Da Team



**Guetli Shop**  
Immer was Gutes

**Guetli's Maiskroketten**  
Für den Genuss zu Hause  
auch tiefgekühlt erhältlich!



**Gut**

Rieden 1, 6370 Stans, [www.guetlishop.ch](http://www.guetlishop.ch)

gerüstet für die Zukunft®

**PAMO**

6052 Hergiswil Tel. 041 630 40 40 [www.pamo.ch](http://www.pamo.ch)

5732 Zetzwil 6340 Baar 7503 Samedan 8820 Wädenswil 6501 Bellinzona

GERÜSTE



**José Sanchez**

☎ 079 / 335 76 65

Ihr Versicherungsberater in Ihrer Nähe.

Ich begleite meine Kunden, sei es private oder auch Geschäftskunden, seit über 20 Jahren in sämtlichen Versicherungsangelegenheiten.

# Junioren Db



Mit zwei/drei Spielertransfers starteten wir in die langersehnte Rückrunde. Das erste Heimspiel gegen Erstfeld war sehr umkämpft und ausgeglichen. Bis in die letzten Spielminuten lag Erstfeld in Führung, ehe wir in der letzten Minute noch den Ausgleich schossen. Die Freude hielt nicht lange, da wir tatsächlich mit dem letzten gegnerischen Angriff noch das 5:6 kassierten. Schade..., da fehlten uns wohl am Schluss die Emotionen der Fans... Trotz der Niederlage wussten wir, dass wir spielerisch mithalten konnten. Das zeigte sich in den nächsten 3 Spielen gegen Engelberg, Schattdorf und Ägeri, welche wir allesamt mit Bravour gewannen. Mit einem Sieg im Derby gegen Hergiswil lag sogar der 1. Tabellenplatz drin. Bei wunderbaren Fussballverhältnissen auf dem Seefeldrasen, begannen wir mit

viel Wille und Einsatz. Kein Spieler wollte etwas von 1.5 Meter Abstand wissen. Dadurch konnten wir auch früh ein paar Tore schießen. Diese brauchten wir dann auch, weil Hergiswil besser ins Spiel kam. Schlussendlich hielten wir aber sehr gut dagegen und gewannen verdient mit 6:4. Darauf folgte der Spitzenkampf gegen Altdorf. Nach zweimaligem Ausgleich ging uns leider die Puste aus und so verloren wir das Spiel. Wir hoffen, dass wir die letzten 2 Saisonspiele noch gewinnen können, um mit einem guten Tabellenplatz in die wohlverdienten Sommerferien zu gehen.

Hopp Buochs

Thomi und Jonah

Crash, Lack- oder Hagelschaden?  
Ihr Auto ist bei uns in guten Händen.



## PAINT-STYLING

Carrosserie & Crash-Fullservice

natürlich farbig

Paint-Styling AG Dammstrasse 1, 6383 Dallenwil  
T 041 629 75 00, F 041 629 75 01, paintstyling.ch



Wir geben Ihrer Buchhaltung  
den nötigen Kick!



### Calcul GmbH

Ennetbürgerstr. 19  
6374 Buochs

Telefon 041 558 68 12  
Telefax 041 558 97 56

info@calculgmbh.ch  
www.calculgmbh.ch

Buchhaltung | Lohnwesen | Abschlüsse | Steuern | Finanzplanung



## E-MOBILITY MIT ZUKUNFT GETANKT.

Individuelle Ladelösungen für Ihr Zuhause mit zuverlässigem 24h-Service.  
Nehmen Sie mit uns Kontakt auf.

### Ihr Ansprechpartner



**Bojan Kršmanovic**  
Leiter Geschäftsstelle Buochs  
041 624 98 08  
buochs@ckw.ch

Geschäftsstelle Buochs  
[www.ckw.ch/e-mobility](http://www.ckw.ch/e-mobility)

# CKW.



# Junioren Dc



Seit der Rückrunde spielen wir in der 1. Stärkeklasse. Da wir alle den jüngeren Jahrgang haben, hatten wir oft Gegner, die körperlich grösser und stärker waren als wir. Leider hatten wir auch schon früh einige verletzte Spieler. Trotz allem konnten wir einige Spiele gewinnen. Wir haben viel gelernt in der 1. Stärkeklasse und das Team hat immer toll gekämpft und zusammengehalten. Vielen Dank unseren Trainern. Ihr habt uns super betreut.

**Unser Schlachtruf lautet:  
Was wemmär? Gwinnä!  
Was machid miär? Gwinnä!  
Was sind miär? Gwinner!  
Hopp Buochs!**

---

Luis von Holzen und Kim Bissig  
Spieler Dc

---

**TOP PREIS-  
LEISTUNG  
PROFESSIONELLE  
BETREUUNG  
IN DEN  
SCHULFERIEN**

**Für Kids  
von 6 bis  
15 Jahren**



**POLYSPORTCAMP  
BUOCHS**

**MO. 09.08.2021 BIS  
FR. 13.08.2021**



**FUSSBALLCAMP  
BUOCHS**

**MO. 04.04.2022 BIS  
FR. 08.04.2022**



**TANZCAMP BUOCHS**

**DI. 05.04.2022 BIS  
FR. 08.04.2022**

**SCHACH  
& SPORT**

**BIKEN**



**REITEN**



**SCHNEE-  
SPORT**



**TENNIS**



# MS SPORTS CAMPS 2021/22



[www.mssports.ch](http://www.mssports.ch)



## Junioren Ea



Nach einer starken Vorrunde sind wir für die Rückrunde in die 1. Stärkekategorie aufgestiegen. Wir waren natürlich sehr motiviert, aber auch etwas

gespannt, ob wir uns gegen die anderen Teams behaupten können. Das Startspiel gegen den FC Südstern haben wir gewonnen und es folgten noch zwei Siege hintereinander gegen den FC Horw 6:0 und gegen den FC Kerns 5:4. Insgesamt haben wir fünf Spiele gewonnen, drei verloren und ein spannendes 6:6 gegen den FC Stans erzielt. Wir hatten grossen Spass zusammen und konnten sehr gut als Mannschaft zusammenwachsen.

Eine erfolgreiche Zeit unter unserem Trainer-team geht zu Ende. Kastriot und Erwin haben uns die letzten vier Jahre trainiert. Für diesen grossen Einsatz möchten wir uns ganz herzlich bedanken! Ein grosser Dank geht auch an Omar Brändli, der zwei Jahre unser Trainer war und der uns auf dem Weg vom F2 bis ins F1 mittrainiert hat.

Die Junioren Ea

## Junioren Ec



Bereits in der Hallensaison konnten wir unsere Freude am Fussball vergrössern. Die Hallentrainings

verbrachten wir mit vielem Spielen, was selbstverständlich jedem Fussballer gefällt. Leider konnten wir dies nicht auch an Hallenturnieren tun. Deswegen war die Vorfreude umso grösser, endlich wieder Meisterschaftsspiele zu absolvieren.

Schon in den Trainings warteten die Kids bereits ungeduldig, bis sie wieder dem Ball nachjagen konnten. Doch zeitweise dämpften starke Gegner die Euphorie der Kids. Sobald aber irgendwo wieder der Ball rollte, ob nach dem Spiel oder im nächsten Training, war dies schnell vergessen. Die Highlights waren ganz klar die zwei Siege zuhause gegen unsere beiden Kantonsrivalen. Die Kids feierten jedes Tor und die Siege ausgelassen, als wären wir Schweizer Cupsieger geworden.

Saban, Julian, Seppi

# 3 Punkte reichen uns nie und nimmer!

Im Offsetdruckverfahren werden Farben mittels kleinsten Rasterpunkten dargestellt. Mit unserem 100er-Raster sind das 10 000 Punkte – und zwar nur innerhalb eines Quadratzentimeters.

Also ist das Grün dieses Inserats eigentlich eine Sammlung von rund 3190 000 Punkten.

*Druck in Perfektion  
seit 1896.*

**engelberger**   
beeindruckend.



# Junioren Eb



Mit einem eingespielten Team und 4 Neuen starteten wir letzten Herbst in die Vorrunde. Nach der intensiven Trainingswoche zeigte sich, dass wir gut gerüstet für die 3. Stärkeklasse sind. Bis auf ein Spiel konnten wir alle Partien für uns entscheiden. So meldeten wir uns für die Rückrunde in der 2. Stärkeklasse an. Schon bald war klar, dass hier ein höheres Tempo und eine bessere Ballbehandlung notwendig sind. Simon und ich haben deshalb in den Trainings von den Junioren mehr gefordert. Inzwischen haben wir genug Power um die Spiele ausgeglichen zu gestalten. Manchmal fehlt uns noch das Wettkampfglück. Sicher ist, dass sich ein starkes Team um unseren Captain Giulia gebildet

hat. Die Junioren haben sich technisch und läuferisch verbessert. Bereits können einige Spieler mehr als zwanzig Mal jonglieren. Die Schüsse auf das Tor kommen scharf und präzise. Unser Torhüter Martim zeigt tolle Paraden und kann auch mal einen Angriff mit einem genauen Zuspiel starten. So sind alle für die nächste Saison gerüstet, um in einem neuen Team ihr Bestes zu geben.

Zum Schluss danke ich Angi Leder, die uns bei den Trainings und Spielen unterstützt hat und den Eltern für das Vertrauen und die Unterstützung bei den Spielen.

---

Erich Zimmermann und Simon Feubli

# FRANK BAUTECHNIK GmbH

Blechbearbeitung · Fensterbänke · Fensterzargen

FRANK BAUTECHNIK GmbH · Rotigraben 1 · 6373 Ennetbürgen  
Betrieb Ebenausstrasse 16 · 6048 Horw  
Telefon 041 622 06 90 · Telefax 041 622 06 91



**«Mach ai Dui mit»**

Fussballtraining für Buben und Mädchen im Alter von 5 bis 10 Jahren  
Spiel & Spass mit einem coolen und erfahrenen Trainerteam

Informationen und Anmeldung unter: [www.seefeldkickers.ch](http://www.seefeldkickers.ch)

www.perspektiven.ch



**Ihr Elektro  
Gesamtdienstleister**

**MARÉCHAUX**  
elektrisch gut.

Elektroinstallation ◦ Gebäudeautomation  
IT-Vernetzung ◦ Telematik ◦ Service

Maréchaux Elektro AG Stans  
Rotzwinkel 17 ◦ 6370 Stans  
Telefon 041 618 85 85  
[www.marechaux-stans.ch](http://www.marechaux-stans.ch)



## Junioren F1



Mit sehr viel Motivation und Freude sind wir mit unseren Kids ins Frühlingstraining gestartet.

Wir merkten schnell, dass unsere Jungs (und neu auch Eva), im Winter nicht untätig waren.

Technisch, taktisch und auch konditionell waren alle von der ersten Sekunde auf der Höhe.

Und durch unser starkes Trainer-Team mit Taktik und Technik-Fuchs Reto und Kondi-Schleifer Thomas konnten diese Bereiche noch weiter verbessert werden. Die Fortschritte des Teams waren in allen Bereichen sichtbar und sind noch nicht am Ende. Natürlich stand der Spass immer im Vordergrund. Und so verwunderte es nicht, dass wir die vier Turniere dominiert haben. Die Frage war jeweils nur, welches von unseren Teams am Schluss die Nase vorne hatte. Am Schluss der Vorrunde wurden die Trainingseinheiten ein bisschen kürzer, da das Tauschen der Panini-Bilder auf der Tribüne einige Zeit in Anspruch nahm. Nun hoffen wir, dass alle ihre Bücher für die EM voll haben und von den Stars auf dem Platz einige Tricks abschauen können.

## Neuer Gastgeber im Chalet

Markus «Kusi» Linder hat seit dem 1. März als neuer Pächter das Chalet von Joel Odermatt übernommen. Der Start mitten in der Pandemie ist natürlich eine Herausforderung und erfordert einiges an Mut.

Markus Linder stammt ursprünglich aus Giswil. Buochs ist jedoch für ihn auch kein unbekannter Ort, da er seine Schulzeit hier verbringen durfte. In den 90er Jahren arbeitete er sowohl im Happy Day, in der schwarzen Katze und auch in Oberiberg, bevor er der Gastronomie vorübergehend den Rücken kehrte. Doch seine Passion blieb die Gastronomie, weshalb er auch eine Ausbildung für Gastronumentnehmer und das Wirtepatent absolvierte.

Nachdem Kusi zu Beginn nur Takeaway – Menüs verkaufen durfte, ist das Chalet dank den Lockerungen zum Glück wieder in den «Normalbetrieb» übergegangen und kann allen Fussballbegeisterten für die «dritte Halbzeit» Speis und Trank anbieten. Das Chalet steht natürlich auch allen

Spaziergängern, Feriengästen vom Camping und anderen Besucherinnen und Besuchern offen und bietet eine saisonal abgestimmte, gutbürgerliche Küche an.

Wir wünschen Kusi weiterhin viel Erfolg und freuen uns, wenn unsere Mitglieder und die Bevölkerung das Chalet rege besuchen.



# UNSERE ENERGIE FÜR DEN SC BUOCHS.

Jetzt AVIA Karte bestellen und den SC Buochs unterstützen.  
[schaetzle.ch/scbuochs](http://schaetzle.ch/scbuochs)



## SCHÄTZLE

Mineralölprodukte | Tankstellen | Gebäudetechnik



# SEE KAG

A large black anchor logo positioned behind the text "SEE KAG". The anchor's shank is vertical, and its flukes are horizontal, pointing outwards.

Seeverlad + Kieshandels AG  
Landenbergstrasse 41 | 6002 Luzern  
Telefon 041 368 68 00 | Fax 041 368 68 88  
[info@seekag.ch](mailto:info@seekag.ch) | [www.seekag.ch](http://www.seekag.ch)



# Junioren F2



Nachdem die Hallensaison leider frühzeitig abgebrochen wurde, starteten wir bereits am 25. Februar mit dem Training auf dem Kunstrasen. Endlich wieder Fussball. Die Jungs freuten sich wieder Fussball spielen zu dürfen und zeigten wie immer vollen Einsatz. Es ist schön zu sehen, wie schnell sie Fortschritte machen und das Erlernete umsetzen können. Dies zeigte sich auch an den fünf Turnieren, welche wir bestreiten durften; viele Tore und Siege, voller Einsatz und viel Spass!

Ein grosses Dankeschön an Euch alle, Ihr habt das super gemacht. Wir sind sehr stolz auf Euch und hatten grossen Spass Eure Trainer zu sein. Wir freuen uns auf weitere gemeinsame Fussballstunden mit Euch.

Auch den Eltern ein herzliches Dankeschön für die Unterstützung und das Vertrauen.

---

Eure Trainercrew: Marcel Berwert,  
Jeronimo Bugari, Angelo Cardigliano

---

# KONTUR

ARCHITEKTEN

A close-up photograph of a person's hand in a dark blue sweater placing a light-colored wooden letter 'K' on top of a stack of wooden letters spelling 'KONTUR'. The stack is on a white surface. The background is blurred, showing a bright yellow and blue area.

Wir schaffen Konturen.

[www.kontur-architekten.ch](http://www.kontur-architekten.ch)